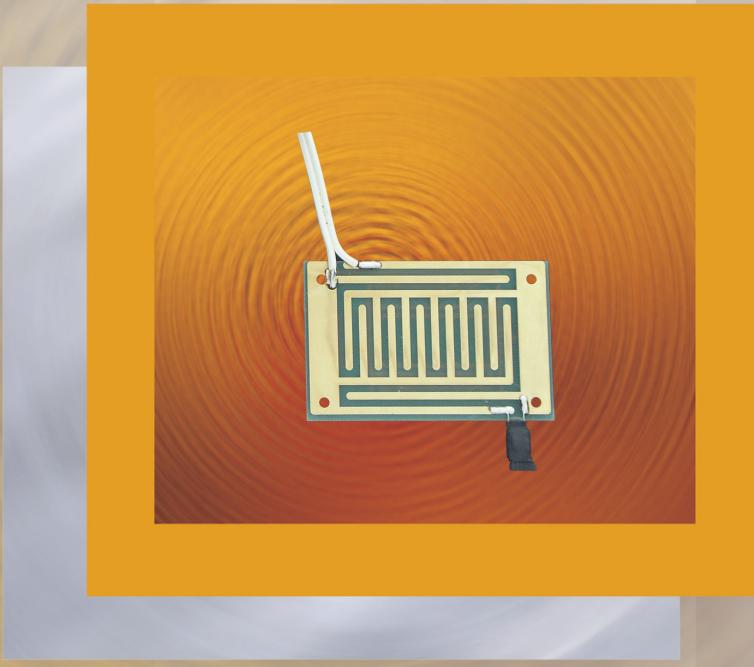


Condensate water detectors

with electrode and relay



Jola Spezialschalter GmbH & Co. KG
Klostergartenstr. 11 • 67466 Lambrecht (Germany)
Tel. +49 6325 188-01 • Fax +49 6325 6396
contact@jola-info.de • www.jola-info.de



Table of contents

Page

| | |
|--|--------|
| General information | 37-2-1 |
| KWS .-Z10 conductive electrodes | 37-2-2 |
| Conductive electrode relays | |
| • Leckstar 101 | 37-2-7 |
| • Leckstar 101/S | 37-2-9 |

General information

Condensate water detectors consist of a KWS .-Z10 conductive electrode and a Leckstar 101 or Leckstar 101/S conductive electrode relay. They can be used for the detection of condensate water, e. g. in a collection tray under an air conditioning unit.

The conductive electrodes are printed circuit boards, which can be disposed or glued at a straight even surface.

Each printed circuit board is fitted with two separate comb-shaped electrodes as sensitive elements : 1 control electrode and 1 ground electrode. As soon as a conductive liquid creates a conductive path between the control electrode and the ground electrode, an electrical contact is made and an alarm signal given.

Each KWS .-Z10 conductive electrode is to be connected to 1 Leckstar 101 or Leckstar 101/S conductive electrode relay.

Due to the comb-shaped structure of the conductors of each printed circuit board the KWS .-Z10 electrodes have a high sensitivity for the detection of electrically low conductive liquids (e.g. condensate water). For a better surface protection, the conductors of each printed circuit board are gilded.

The KWS .-Z10 electrodes are fitted with a 3 m long cable.

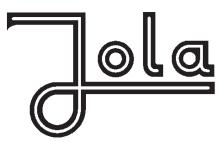
To avoid that the functional efficiency of the electrode could strongly be reduced or completely invalidated, it is absolutely necessary, that the sensitive surface of the printed circuit board is kept free of grease and that it does not come into contact with chemical agents.

The KWS .-Z10 electrodes have to be installed where condensation water is most probably expected to occur.



KWS .-Z10 conductive electrodes

| Technical data | KWS 0 -Z10 | KWS 1 -Z10 | KWS 2 -Z10 | KWS 3 -Z10 | KWS 3/S -Z10 | KWS 4 -Z10 |
|---------------------------------|--------------------------------|---------------|---------------|---|-----------------|-----------------|
| Design | | | | 1 control electrode and 1 ground electrode | | |
| Sensitive elements | | | | 2 comb-shaped conductors made of gilded copper | | |
| Printed circuit board | adhesive film 65 mm x 20 mm | 50 mm x 15 mm | 86 mm x 56 mm | 500 mm x 30 mm | 120 mm x 30 mm | 220 mm x 100 mm |
| Electrical connection | | | | white PVC cable, length: 3 m, on request: <ul style="list-style-type: none">• longer• halogen-free | | |
| Temperature range | | | | – 20°C to + 60°C | | |
| Cable break monitoring | | | | with integrated Z10 cable break monitoring unit | | |
| Max. length of connecting cable | | | | 1,000 m between KWS .-Z10 and electrode relay | | |



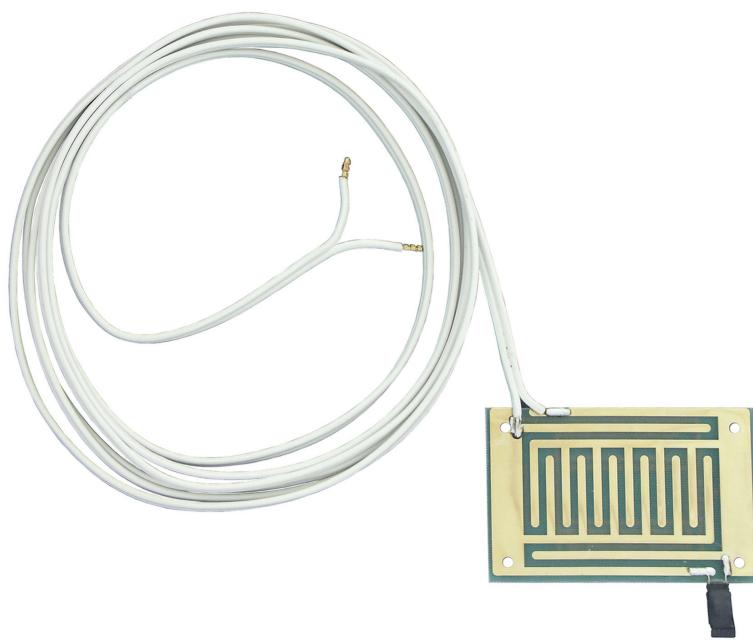
KWS 0-Z10, KWS 1-Z10 and KWS 2-Z10 conductive electrodes



KWS 0-Z10



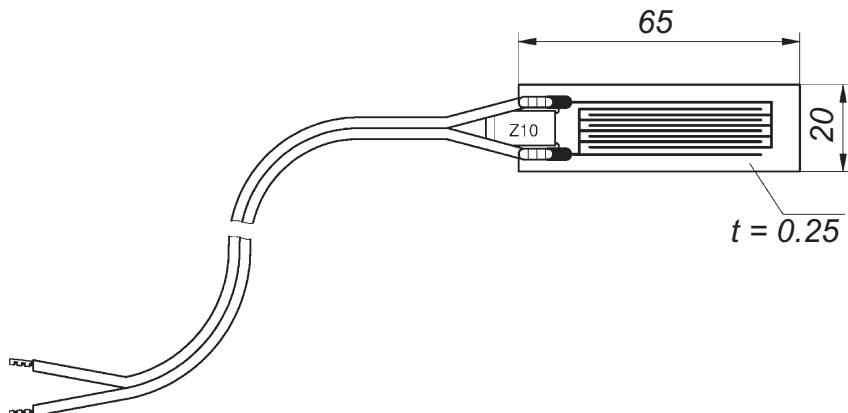
KWS 1-Z10



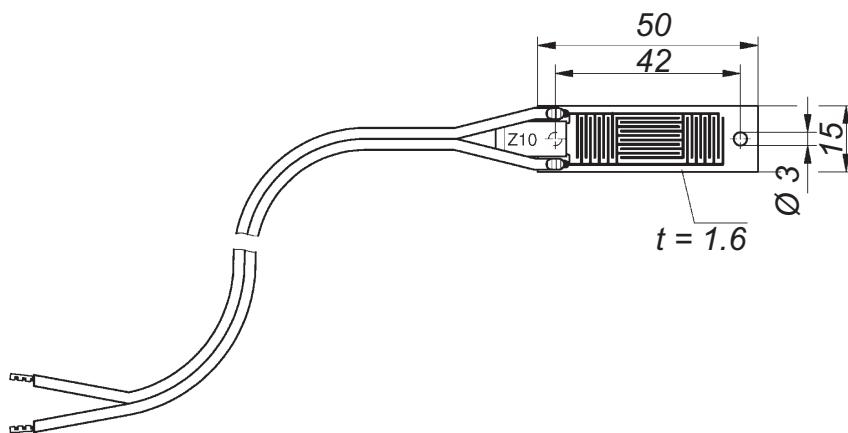
KWS 2-Z10



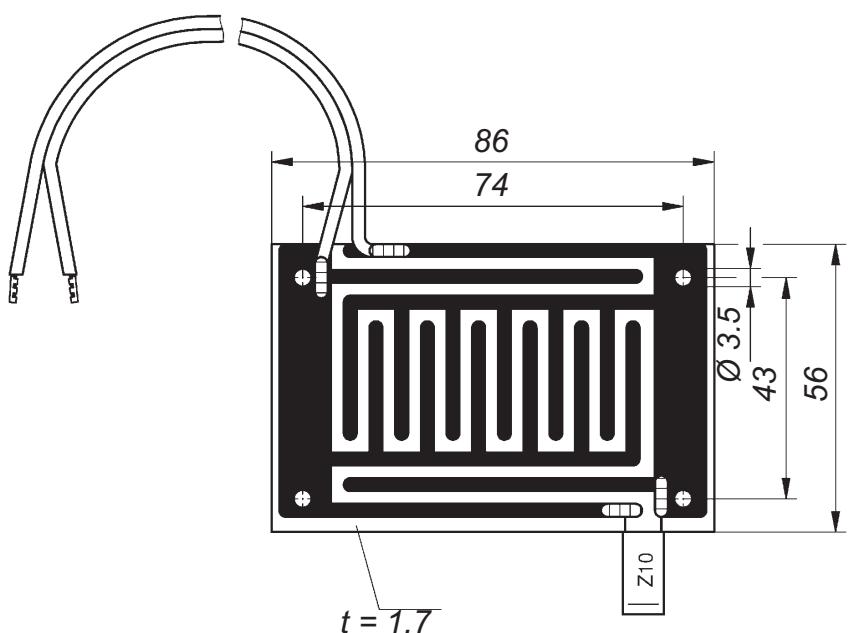
KWS 0-Z10, KWS 1-Z10 and KWS 2-Z10 conductive electrodes



KWS 0-Z10



KWS 1-Z10

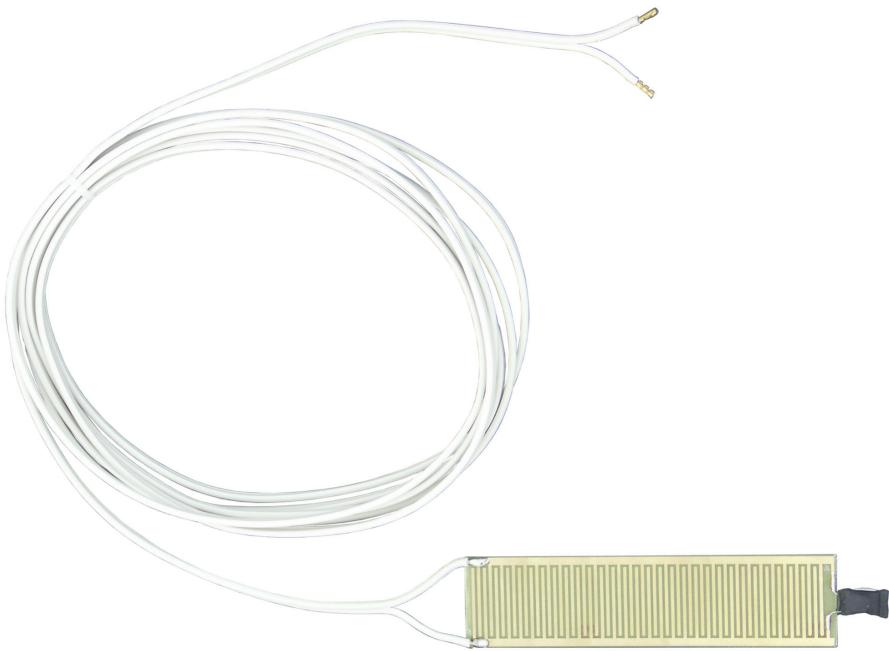


KWS 2-Z10

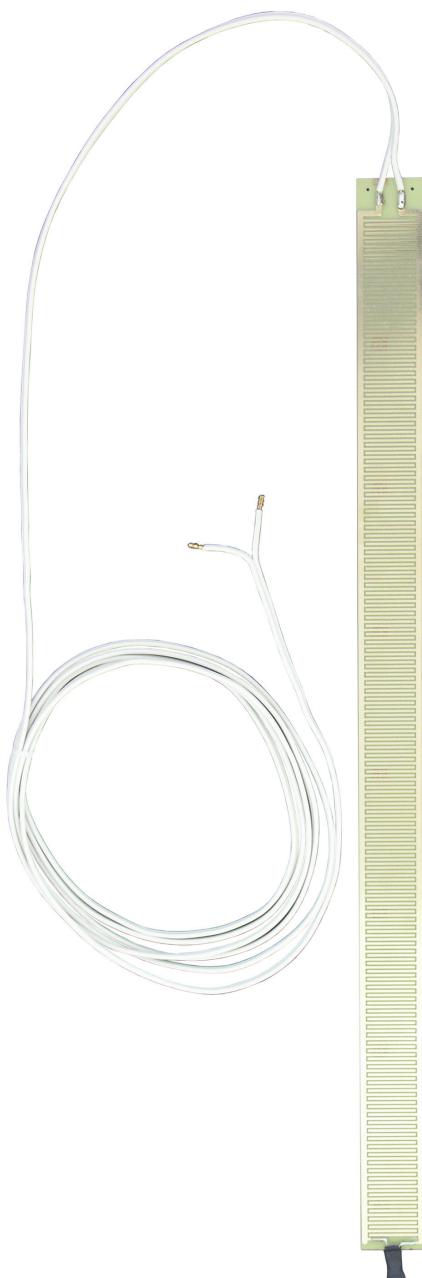
Dimensions in mm



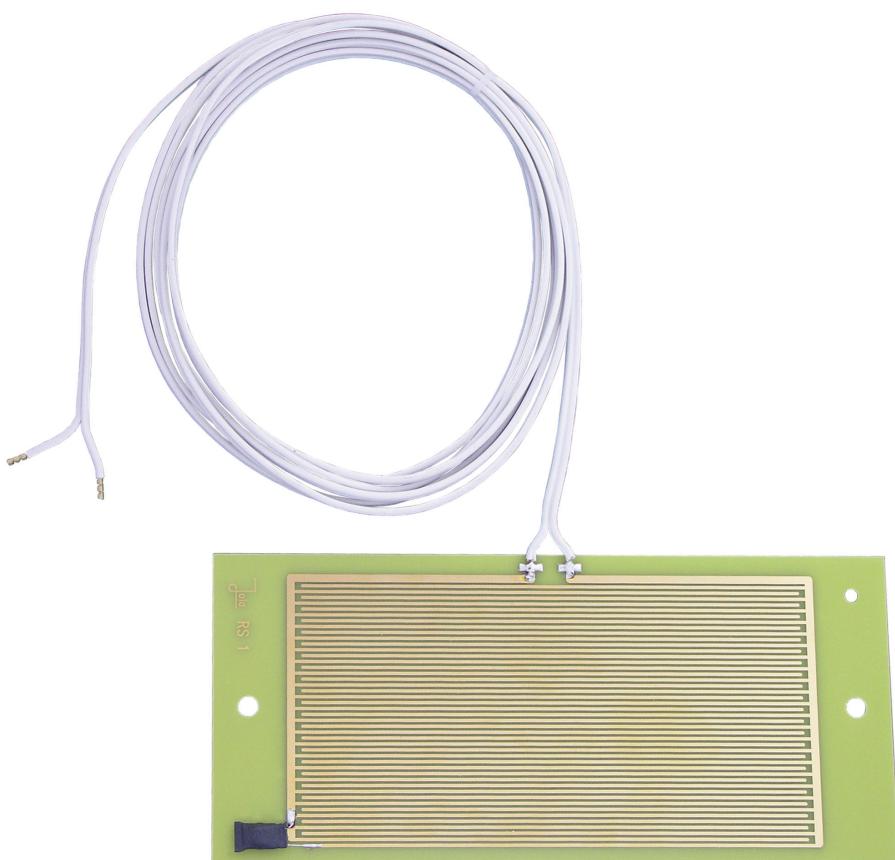
KWS 3-Z10, KWS 3-Z10/S and KWS 4-Z10 conductive electrodes



KWS 3-Z10/S



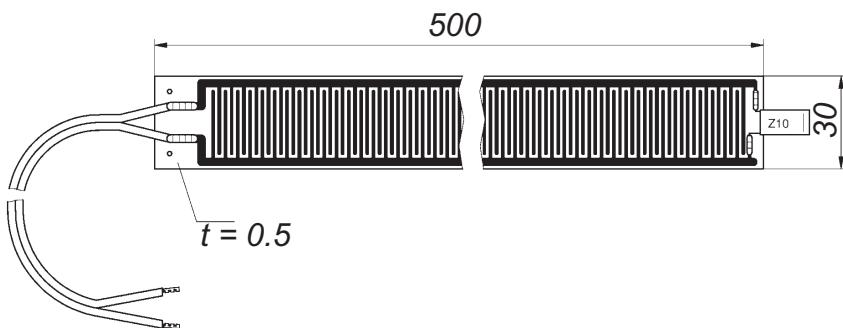
KWS 3-Z10



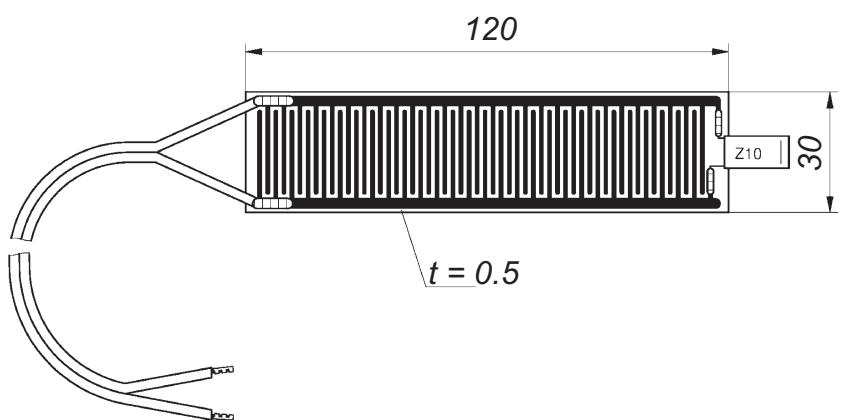
KWS 4-Z10



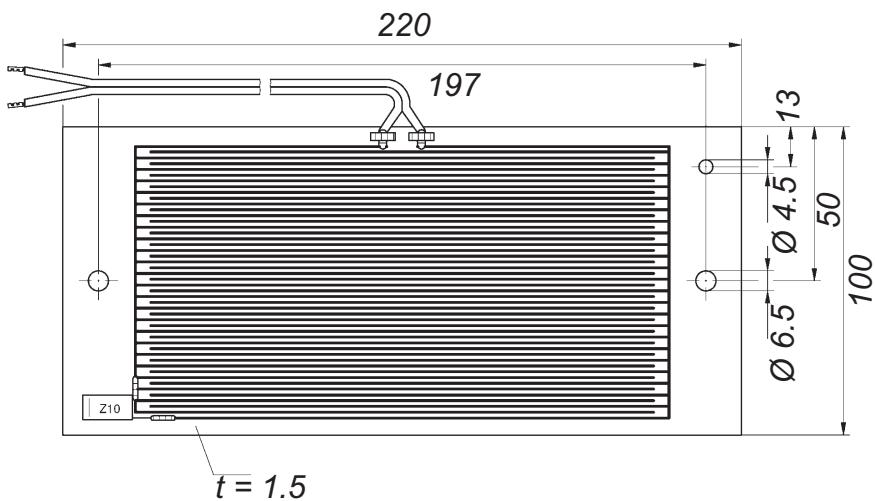
KWS 3-Z10, KWS 3-Z10/S and KWS 4-Z10 conductive electrodes



KWS 3-Z10



KWS 3-Z10/S



KWS 4-Z10

Dimensions in mm



Leckstar 101

conductive electrode relay

- with cable break monitoring feature and switchable self-hold
- for connection of 1 conductive electrode with Z10 cable break monitoring unit
- with 1 potential-free changeover contact at the output

Electrode relay for DIN rail mounting or fastening via 2 boreholes, with connection terminals on top and with 3 LEDs for signalling the operating statuses

The unit is designed for switch cabinet mounting or installation in a suitable protective housing and may therefore only be mounted / installed in these locations. It is suitable for use in clean environments only.

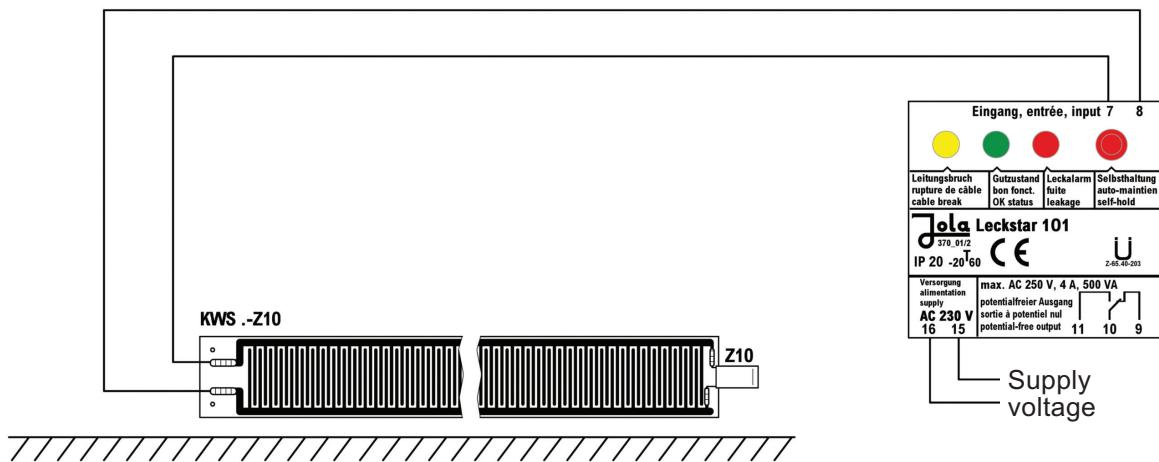
Self-hold:

- If the switch **for self-hold is switched on, an alarm is stored.** The relay continues to signal the alarm even if the cause of the alarm (e.g. the presence of condensate water or a cable break) is no longer present – in other words, if the electrode is dry again or if the line has contact. The alarm is acknowledged by switching off the switch for self-hold.
- If the switch **for self-hold is not switched on, the alarm is not maintained** when the cause of the alarm has been remedied but is terminated.



| Technical data | Leckstar 101 |
|---|--|
| Supply voltage (AC versions: terminals 15 and 16; DC versions: • terminal 15: – • terminal 16: +) | AC 230 V, on request: AC 240 V, AC 115 V, AC 24 V, DC 24 V } only for connection to a safety low voltage DC 12 V } according to the safety regulations relating to the application or further supply voltages approx. 3 VA |
| Power consumption Electrode circuit (terminals 7 and 8) | 2 terminals (under safety extra low voltage SELV) acting on 1 output relay with switchable self-hold 18 V _{eff} \square 10 Hz (safety extra low voltage SELV) max. 0.5 mA _{eff} approx. 30 kΩ or approx. 33 µS (electric conductance) |
| No-load voltage Short-circuit current Response sensitivity Power circuit (terminals 9, 10, 11) | 1 single-pole potential-free changeover contact based on the quiescent current principle via 3 LEDs (see next page) max. AC 250 V max. AC 4 A max. 500 VA |
| Switching status indication Switching voltage Switching current Switching capacity Housing | insulating material, 75 x 55 x 110 mm (dimensions see next page) terminals on top of housing IP20 on 35 mm DIN rail or fastening via 2 boreholes any |
| Connection Protection class Mounting Mounting orientation Temperature range Max. length of connecting cable | – 20°C to + 60°C 1,000 m between electrode relay and Z10 cable break monitoring unit |
| EMC | <ul style="list-style-type: none"> • for interference emission in accordance with the appliance-specific requirements for households, business and commerce as well as small companies • for interference immunity in accordance with the appliance-specific requirements for industrial companies |

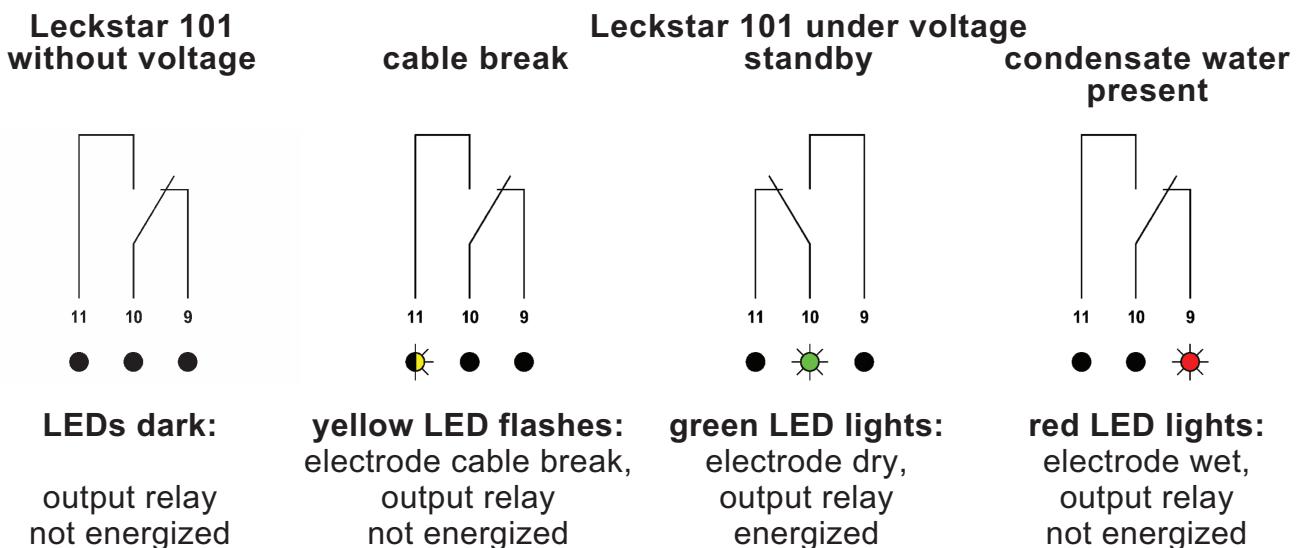
Connection diagram of Leckstar 101 electrode relay



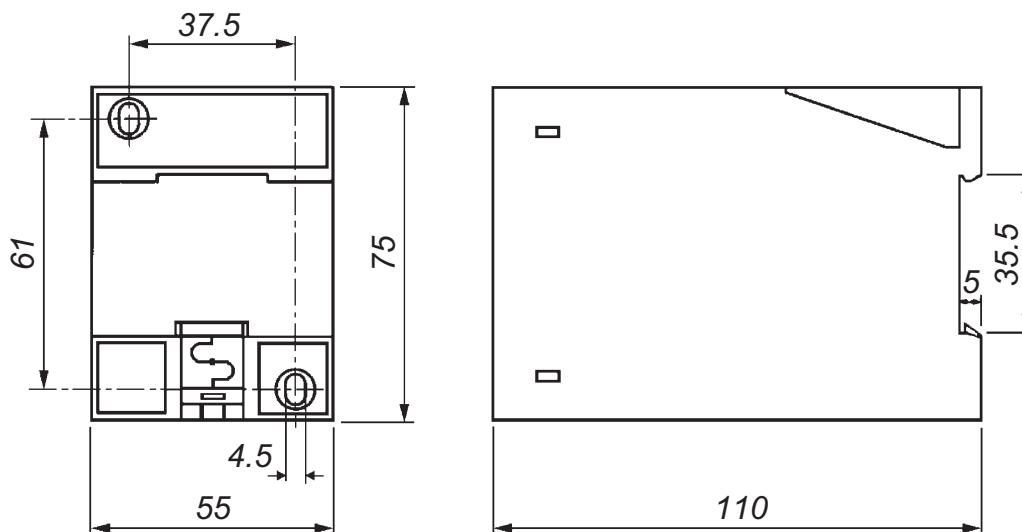
Position of contact when Leckstar 101 without voltage

Each KWS .-Z10 electrode is to be connected to a Leckstar 101 or Leckstar 101/S electrode relay.

Position of output contact of the Leckstar 101 electrode relay



Dimensions Leckstar 101 (in mm)





Leckstar 101/S

conductive electrode relay

- with cable break monitoring feature and switchable self-hold
- with separately routed cable break monitoring output
- for connection of 1 conductive electrode with Z10 cable break monitoring unit
- with 2 potential-free break (NC) contacts at the output

Electrode relay for DIN rail mounting or fastening via 2 boreholes, with connection terminals on top and with 3 LEDs for signalling the operating statuses

The unit is designed for switch cabinet mounting or installation in a suitable protective housing and may therefore only be mounted / installed in these locations. It is suitable for use in clean environments only.

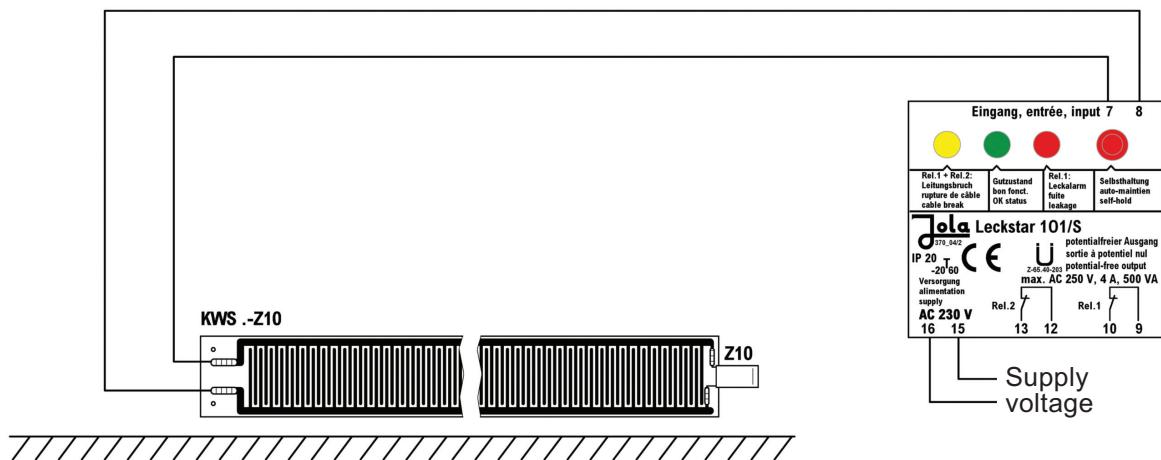
Self-hold:

- If the switch for self-hold is switched on, an alarm is stored. The relay continues to signal the alarm even if the cause of the alarm (e.g. the presence of condensate water or a cable break) is no longer present – in other words, if the electrode is dry again or if the line has contact. The alarm is acknowledged by switching off the switch for self-hold.
- If the switch for self-hold is not switched on, the alarm is not maintained when the cause of the alarm has been remedied but is terminated.



| Technical data | Leckstar 101/S |
|--|---|
| Supply voltage (AC versions: terminals 15 and 16; DC versions: • terminal 15: – • terminal 16: +) | AC 230 V, on request: AC 240 V, AC 115 V, AC 24 V, DC 24 V } only for connection to a safety low voltage DC 12 V } according to the safety regulations relating to the application or further supply voltages approx. 3 VA |
| Power consumption Electrode circuit (terminals 7 and 8) | 2 terminals (under safety extra low voltage SELV), acting on 2 output relays with switchable self-hold 18 V _{eff} – 10 Hz (safety extra low voltage SELV) max. 0.5 mA _{eff} approx. 30 kΩ or approx. 33 µS (electric conductance) |
| 1 st power circuit (terminals 9, 10) | 1 single-pole potential-free break (NC) contact based on the quiescent current principle for signalling leakage or cable break |
| 2 nd power circuit (terminals 12, 13) | 1 single-pole potential-free break (NC) contact based on the quiescent current principle for additional signalling in the event of a cable break |
| Switching status indication Switching voltage Switching current Switching capacity | via 3 LEDs (see next page) max. AC 250 V max. AC 4 A max. 500 VA |
| Housing | insulating material, 75 x 55 x 110 mm (dimensions see next page) terminals on top of housing |
| Connection Protection class | IP20 |
| Mounting Mounting orientation | on 35 mm DIN rail or fastening via 2 boreholes any |
| Temperature range | – 20°C to + 60°C |
| Further technical data | see Leckstar 101, page 37-2-7 |

Connection diagram of Leckstar 101/S electrode relay



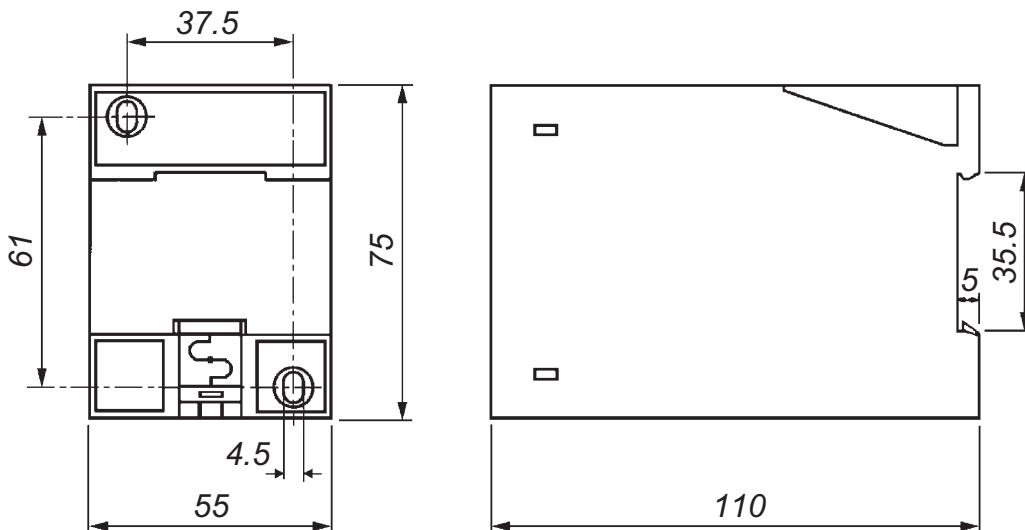
Position of contact when Leckstar 101/S without voltage

Each KWS .-Z10 electrode is to be connected to a Leckstar 101 or Leckstar 101/S electrode relay.

Position of output contact of the Leckstar 101/S electrode relay

| Leckstar 101/S without voltage | Leckstar 101/S under voltage cable break | Leckstar 101/S under voltage standby | Leckstar 101/S condensate water present |
|--|---|---|---|
| | | | |
| LEDs dark: output relays not energized, output contacts closed | yellow LED flashes: electrode cable break, output relays not energized, output contacts closed | green LED lights: electrode dry, output relays energized, output contacts open | red LED lights: electrode wet, output relay 1 not energized, output contact 1 closed, output relay 2 energized, output contact 2 open |

Dimensions Leckstar 101/S



**Jola Spezialschalter GmbH & Co. KG
sells only business-to-business (B2B).**

**The units described in this documentation
may only be installed, connected,
started up, serviced and replaced
by suitably qualified personnel!**

**Subject to deviations from the diagrams
and technical data.**

**The details in this brochure are product
specification descriptions and
do not constitute assured properties
in the legal sense.**